



Istarska županija
Upravni odjel za turizam



**JAVNI POZIV
ZA SUDJELOVANJE U OBILJEŽAVANJU
SVJETSKOG DANA TURIZMA U ISTRI 2024. GODINE**

Kao i svake godine, 27. rujna se u cijelome svijetu slavi Svjetski dan turizma, a ovogodišnje geslo pod kojim se održava je

**TOURISM AND PEACE /
TURIZAM I MIR**

Upravni odjel za turizam Istarske županije devetu godinu zaredom organizira obilježavanje Svjetskog dana turizma u Istri, te poziva sve pravne i fizičke osobe, odnosno ponuditelje turističkih i s turizmom povezanih usluga koji djeluju na području Istarske županije, da se uključe, kako bi našu turističku ponudu zajednički učinili dostupnijom i prepoznatljivijom svim građanima, a ujedno i posjetiteljima Istre dana

**28. I 29. RUJNA 2024. (SUBOTA I NEDJELJA)
NA PODRUČJU CIJELE ISTARSKE ŽUPANIJE**

Među svim pristiglim prijavama odabrati ćemo one koje se uklapaju u naše razvojne prioritete, posebice one koji posluju u skladu s principima održivog razvoja turizma, kroz odgovornost prema prirodi, kulturnim vrijednostima, tradiciji i običajima, te uz poštovanje čovjekovog dostojanstva i prava na normalan život.

Prijave se mogu sastojati u pružanju besplatnih usluga ili s popustom do 50%, a vrše se isključivo online, ispunjavanjem obrasca koji je dostupan na sljedećem linku <https://www.istraecoexperience.com/hr/sdt-prijava>.

**KRAJNJI ROK ZA ONLINE PRIJAVU JE
NEDJELJU 8. RUJNA 2024.**

a sve potrebne informacije moguće je dobiti u Upravnom odjelu za turizam, slanjem upita na e-mail adresu edi.akilic@istra-istria.hr ili pozivom na broj 052/351-602.

Veselimo se Vašem odazivu!

Pročelnica
Nada Prodan Mraković



Regione Istriana
Assessorato al turismo



**INVITO PUBBLICO
PER ADERIRE ALL'INAUGURAZIONE
DELLA GIORNATA MONDIALE DEL TURISMO IN ISTRIA NEL 2024**

Come ogni anno, il 27 settembre in tutto il mondo si celebra la Giornata mondiale del turismo, e quest'anno si svolge con il motto

**TOURISM AND PEACE /
TURISMO E PACE**

L'Assessorato al turismo della Regione Istriana organizza per il nono anno di seguito la celebrazione della Giornata mondiale del turismo in Istria, ed invita tutte le persone fisiche e giuridiche, ovvero fornitori di servizi turistici e legati al turismo operanti nel territorio della Regione istriana, di aderire a questa iniziativa per rendere la nostra offerta turistica più accessibile e riconoscibile a tutti i cittadini, nonché ai visitatori dell'Istria nei giorni

**SABATO 28 E DOMENICA 29 SETTEMBRE
SUL TERRITORIO DI TUTTA LA REGIONE ISTRIANA**

Tra tutte le candidature pervenute, selezioneremo quelle che rientrano nelle nostre priorità di sviluppo, in particolare quelle che operano secondo i principi dello sviluppo sostenibile del turismo, in modo responsabile verso la natura, la cultura, la tradizione, gli usi e i costumi, nel rispetto della dignità umana e del diritto ad una vita normale.

Le vostre proposte possono consistere nell'erogazione di servizi gratuiti o scontati fino al 50%, e si effettuano esclusivamente online, compilando il modulo disponibile al seguente link <https://www.istraecoexperience.com/hr/sdt-prijava>.

**IL TERMINE PER L'ISCRIZIONE ONLINE SCADE
DOMENICA 8 SETTEMBRE 2024**

e tutte le informazioni sono disponibili presso l'Assessorato al Turismo, inviando una richiesta all'indirizzo e-mail edi.akilic@istra-istria.hr o chiamando il numero 052/351-602.

Saremo lieti di vedervi in tanti!

Assessore
Nada Prodan Mraković